

辨辦福頭領品頂理臺海防兼理各國事務臣沈葆楨跪

臺灣等處海防兼理閩浙宜總督兼布署福建巡使撫臣李鶴齡跪

臣潘鶴齡跪

奏為理論倭將稍有端倪仍遵

旨加緊要防以消其貪慾之心而速我撫綏之局恭摺馳陳仰祈聖鑒事竊臣等於五月初一日業將到臺大略情形

奏明在案是時各輪船先已派赴鷄籠淡水鄉璣等處十一日濟安船到臣葆楨將前摺飭令遞津詎管駕官甫登岸即風濤大作連日雷雨海水橫飛十六日始得出港續奉同治十三

年四月二十一日二十五日

諭旨兩道遵即悉心籌畫勉期周妥臣霨於初八日偕臺灣道夏獻綸帶同隨員張斯桂等並邀洋將日期格斯恭塞格乘輪

船由安平衝濤出海下午已抵鄉璣風湧倒捲舢舨不得攏岸羣躍而登晚宿車城次早直叩倭營晤其中將西鄉從道持臣葆楨照會及彼公使柳原前光信函與之反覆辦論迨其報謁復逐條窮詰始則一味推諉繼遂理屈詞窮十一日竟托病不見臣霨及夏獻綸派人先傳各生番頭目至者百五六十人服飾詭陋言語啁啾譯傳大意皆謂日本欺凌懇求保護因諭令具結前來及早除牡丹社里乃三社以避倭不出外到者計十有五社均呈不敢刻殺押狀臣霨與夏獻綸宣示

國家德意酌加賞犒番目等歡欣鼓舞咸求設官經理永隸編氓

察其情狀寔出至誠臣霨函諭倭將既托病不出即告辭登舟該倭將轉再三婉留次日接晤仍堅以生番非中國版圖為詞即將帶去台灣府志檢出內載生番各社歲輸番餉之數與各社所具劫結令其閱看彼反變羞成憤經臣霨及夏獻綸厲聲曉譬旋復婉謝斷之以所用兵費無著為言經再據理駁斥彼請一面致書柳原一面由廈門電報案信回國

暫不必添兵前來即派人搭中國輪船於分往廈滬兩處等

語臣霨等乃歸行館十四日擬乘原船回郡風潮愈厲該盤立脚不住已退澎湖旋由旱路厯番社而行鳥道獸蹊蜿蜒非淺與從饑僥宿於風港十五抵枋寮方出番社十六到鳳

山十七回郡城此臣霨等親至琅瑯與倭將辦論及撫諭各番之情形也臣等竊思倭收雖有悔心然窺我軍械之不精營頭之不厚貪鷙之念積久雖消退兵不甘因求貼費貼費不允必求通商此皆萬不可開之端且有不可勝窮之弊非益嚴儆備斷難望轉圜倘恃其敷詞日延一日奸民乘隙搆煽必致事機敗垂成班兵情窳性成募勇訓練無素擬請於北洋大臣借撥久練洋槍隊三千於南洋大臣借撥久練洋槍隊二千如蒙

俞旨請

飭其催坐輪船來臺乃有勦敵之軍以為各營表率提督羅大春



經臣鶴年

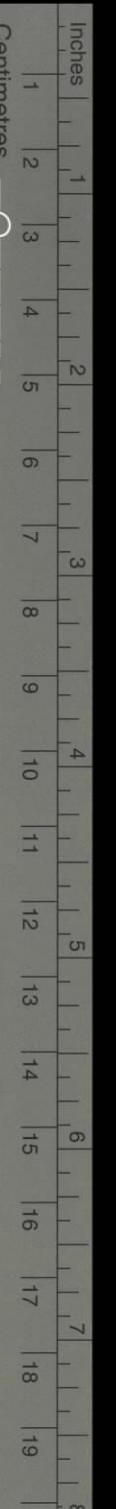
奏留內地不能不從新改圖南路追返倭營以鎮臣張其光專
其任該鎮原有部勇一營並內地調勦寥寥有富之兩營更增
募五營繼之以遏衝寔臺北之要甚於臺南常有倭人窺伺
以台灣道夏獻綸專其任該道原有部勇一營擬添募勇一
營繼之杜旁竄之謀據張其光稱前南諭鎮總兵吳光亮打
伏勇敢據夏獻綸稱浙江候補道劉璈正有勇畧各請奏調
前來合無仰懇

天恩飭兩廣總督浙江巡撫派令刻日東行俾收臂助臺民尚義而難持久且漳泉粵三籍氣數不同必須將人聯絡前署臺

1

灣鎮曾元論熟悉民情鄉評亦好臣等擬令提倡南北鄉團以資保固並分招後山嚮導諭致毛番生番各期人與之要約此布置陸路諸軍之情形也閩廠輪船除來往天津上海廣東福州廈門傳遞信件外不敷調遣擬於滬局添調數號由統領吳大廷督帶來臺彌補空隙此續籌布置水軍之情形也北洋畿輔重地南洋財賦粵區所借洋槍隊倭兵退後即令歸防彼時召募勇營亦當漸臻馴熟至倭情區測臣更當隨時偵探一切防務更宜區畫者續當馳

聞除臣霨再函致柳原重甲前議外謹先收臣霨赴倭營辦論情形及臣等會籌布置諸端合詞派輪船遞津由驛六百里飛



奏伏乞

皇上鑒訓示施行再此摺係臣葆楨主稿欽奉
諭旨籲懇

准交大學士直隸總督臣李鴻章轉發輪船遞回以期迅速謹
奏

同治十三年六月初八日奉

硃批 欽此

國立故宮博物院
NATIONAL PALACE MUSEUM

109

110



Inches
1 2 3 4 5 6 7 8
Centimetres
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

© The Tiffen Company, 2007

文煜等片

再本年三月間臣葆楨接新任福建水師提督彭楚漢天津來信云五月可以抵閩所有臣等請撥北洋洋槍隊三千人如該提督尚在津門應報

飭令其統帶來台以資各營表率謹再合詞附片陳明伏乞
皇上聖鑒訓示施行謹

同治十三年六月初八日奉
欽此

欽此

國立故宮博物院
月初八日

NATIONAL PALACE MUSEUM
表文 日文

A vertical ruler scale with markings every 1/16 inch/cm. The scale starts at 1 and ends at 19. The word "Inches" is at the top, and "Centimetres" is at the bottom.

TIFFEN® Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007